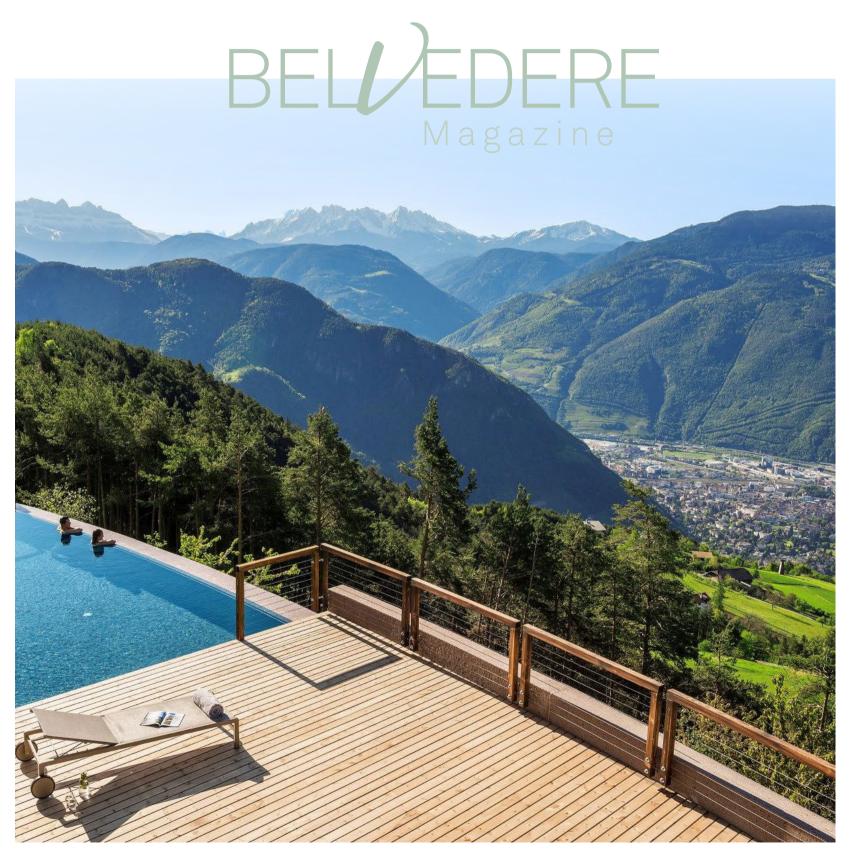
Das Magazin für und über Ihren Urlaub im Belvedere in Südtirol. Erstmals schon ab 24. Februar 2022 geöffnet. Für ein sonnendurchflutetes frühes Frühjahr. Gerne auch per Direktflug. Endlich raus und eintauchen in unseren Lebensstil! Geradlinig. Entspannt. Frühlingsfrisch.



### Liebe Gäste und Freunde,

Frühjahrssonne. Krokuswiesen. Vogelgezwitscher. Schlägt ihr Herz da höher? Wie schön, dass das Frühjahr in Südtirols Süden so früh erwacht. Besonders in diesem Jahr, in dem uns die Sonne seit Weihnachten beinahe Tag für Tag erfreut. **Deshalb öffnen wir unser Belvedere 2022 erstmals schon am 24. Februar!** Um die unnachahmliche Aufbruchsstimmung mit Ihnen zu teilen.

Eine Wohltat nach den Wintermonaten ist der **Panoramablick** aus Sky Lounge, Bar und Terrasse. Jetzt heißt es raussetzen und **Sonne tanken. Rausschwimmen** in den Infinity-Pool. Rausstaunen aus der Außensauna und unseren stylisch-reduzierten Hang-Suiten. Rausgehen zum **Frühjahrswandern**.

Klar, dass das Frühlingserwachen auch als feine Naturgenuss-Küche auf den Teller kommt. Selbst gemacht aus regionalen Produkten. Und im Spa werden Lebensgeister geweckt – am besten zu zweit!

Lassen Sie sich inspirieren...

Warme Sonnenstrahlen aus Jenesien sendet Ihr Team Belvedere







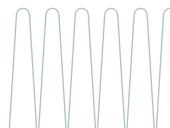


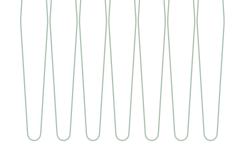
# Maximal mobil ohne Auto

Per Direktflug, Zug & Bozen Card

Welch schöne Vorstellung: **Beim Landen in Bozen dem Belvedere winken.** Jetzt wird sie wahr! Zweimal die Woche fliegt Skyalps (www.skyalps.com) von Berlin, Hamburg und Düsseldorf direkt nach Bozen. Nur 1 Stunde 45 Minuten und Sie sind am Ziel. **Unser Shuttle wartet schon** und bringt Sie unkompliziert ins Belvedere. Die Flugtage sind ideal für ein verlängertes Wochenende zum Frühlingsstart! Alternativ gibt's **tolle Zugverbindungen** nach Bozen. **Ohne Auto im Belvedere?** Das ist stressfrei und maximal mobil!

Dafür sorgt die **Bozen Card,** die Sie bei Anreise von uns bekommen. Ein Glas Wein bei "Lisa" und Shopping unten in Bozen? Der Bus fährt den ganzen Tag über regelmäßig mitten ins Zentrum. In nur 20 Minuten. Und wer sich den kurzen Spaziergang nach Jenesien sparen will, nutzt unseren **Haus-Shuttle** zur Bushaltestelle. Lust auf einen Ausflug nach Meran? Nach Brixen? Auch Zugfahren (wie alle öffentlichen Verkehrsmittel) sind mit der Bozen Card kostenfrei. Für einen längeren Ausflug, etwa zum Gardasee, organisieren wir natürlich gerne alternativ einen "fahrbaren Untersatz".



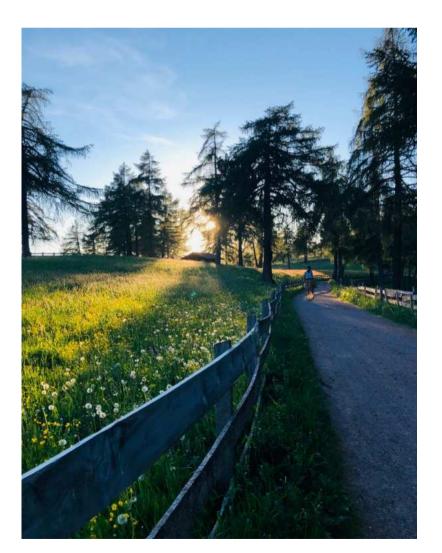


## Dem frühen Frühling auf der Spur

Wer um oder von Jenesien aus wandern möchte, kommt an Karl nicht vorbei. Denn niemand kennt die Wander-Schätze der gesamten Region so gut wie er. Wer mit Karl wandert, braucht keine Wander-App. Kein Wunder, dass Belvedere-Gäste ihm gerne ihre **Wanderlust** anvertrauen. Im frühen Frühling wandern? Karl sagt: **Unbedingt ins Frühlingstal nach Eppan!** Es liegt zwischen dem Montiggler (Ausgangspunkt) und dem Kalterer See. Nirgendwo blühen in Südtirol so

viele Frühlings-Knotenblumen, auch "große Schneeglöckchen" oder "Märzenbecher" genannt, wie in der sumpfigen Ebene dieses Tales. Schöne Erlen säumen das Moorwasser an den Seen, an lichten Hängen blühen blaue Leberblümchen, dazu kommen Tausende von Schlüsselblumen. **Ein blühendes Tal,** das dank des milden Klimas schon sehr zeitig in voller Blüte steht. Und eine einfache Wanderung. Gerade richtig, um den Frühling in die Seele zu lassen!

**Zum nachwandern:** Vom Hotel fährt man über Eppan zum Montiggl-Parkplatz. Dort geht's zu Fuß bis zum Dorf Montiggl ins Frühlingstal (gut beschildert). Der Weg führt in einer Runde zum Großen Montiggler See und über den Holzsteg im Schilf wieder zum Ausgangspunkt zurück (ca. 2 Stunden, flach). Wer will, dehnt die Tour bis zum Kalterer See aus.









### Design, Kunst & Kulinarik: Bozen mal anders

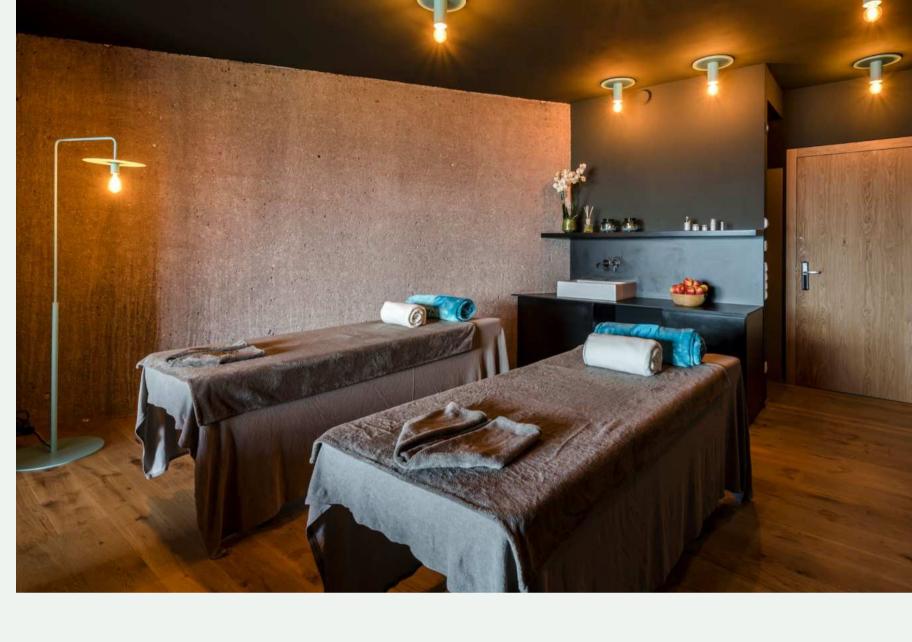
Optimal, um Bozen mal anders und ganz ohne eigenen Organisations-Aufwand zu entdecken: *laifain.com* organisiert **Erlebnisse rund um Kunst und Kultur, Gastronomie und Wein.** Auf handverlesenen Routen, in kleinen Gruppen und mit ortskundigen Guides. Zum Beispiel die Bozen **GenussKulTour:** Bei einem Aperitif das lässige Lebensgefühl genießen, aber auch alpin-mediterrane Köstlichkeiten und den Duft von echtem italienischem Kaffee. Dazu eine Prise Kultur – etwa der Kornplatz mit seinen schönen Fassaden und die historischen Lauben mit ihren versteckten Durchgängen.

Ebenso spannend: **Die Bozen design Tour.** Nicht einfach nur Shopping, sondern ein Austausch über Konzepte, über die nachhaltige Südtiroler Modeszene. Vom Secondhand bis zum Concept-Store, vom Atelier- bis zum Werkstattbesuch. Der Tipp für Kunst-Fans: die private Tour in eines der ältesten Laubenhäuser Bozens. Hier ist (ganz exklusiv) die **bedeutende Kunstsammlung** der Familie Eccel Kreuzer zu erleben.

5







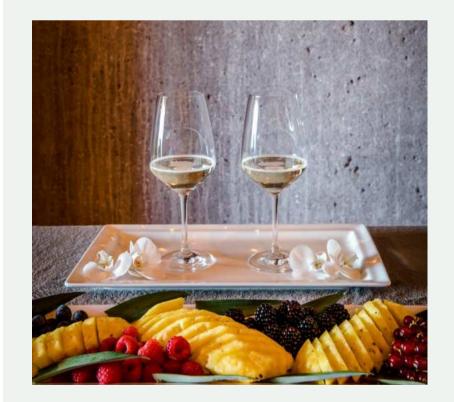
### Paarwellness

"Frieda's Fine Dining" in der **holzgetäfelten Stube** erinnert an unsere Großmutter Frieda, die das Belvedere in den 60ern über die Grenzen Bozens hinaus bekannt gemacht hat. Es ist perfekt für eine kleine Feier im Urlaub. Für besondere Anlässe. Eine perfekte Erweiterung der Halbpension. "Frieda's" serviert **gehobene Südtiroler Naturgenuss-Küche,** zelebriert mit kleinen Zwischengängen. Geschmacklich besonders raffiniert durch aufwändigere Zubereitungsmethoden. Und dabei einfach und mit Bodenhaftung. Schmecken Sie die feine Aromenvielfalt! Auf Wunsch mit Weinbegleitung.

#### So schmeckt "Friedas" Frühlingsmenü:

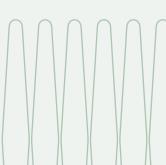
Spargel | Bauernschinken | Sauerrahm | Vollkornbrotchip Gelbe Tomatencremesuppe | Jakobsmuschel Brennnesselravioli | Käsesauce | Speckcrumble Lammkarree | Kräuterkruste | Selleriecreme | Karotte Nougatschnitte | Haselnuss - Crunch | Tonicsorbet





Gemeinsame Erlebnisse sind besser als alle Selfies. Und bleiben länger in Erinnerung. Die Krönung: Eine SPA-Anwendung für zwei. Zum frühlingsfit werden. Die **Lärchenmassage** zu zweit (50 min) stärkt mit dem Duft der heimischen Lärche die Atemorgane und löst in der Tiefe Verspannungen. **Für ein befreites Gefühl!** 

"Entspannen zu zweit" (80 min) ergänzt die warme Lärchenöl-Massage um ein Ganzkörperpeeling und ein Kräuterbad. Dazu gibt's stilecht frisches Obst und prickelnden Prosecco. Besonders beliebt: Unser ruhiger Paarbehandlungsraum, in dem zwei SpaMitarbeiterInnen gleichzeitig verwöhnen. Auf der privaten Sonnenterrasse lässt es sich danach herrlich relaxen. Atemberaubendes Panorama inklusive.





#### 4=3 Frühlingszeit

### Maisonne | Frühling genießen | inspiriert von der Natur 24.04. - 22.05.2022 | 4 Nächte | Halbpension

Folgen Sie unserer Einladung für die Sinne. Erleben Sie die Frühlingslandschaft im frischen Farbengewand und die warmen Sonnenstrahlen beim Wandern, beim Spazieren oder von unserem Infinity-Pool aus. Die gute Nachricht: Sie dürfen eine Nacht länger bleiben und das alles ausgiebigst auskosten – mit unserem 4=3 Angebot. Herrlich!

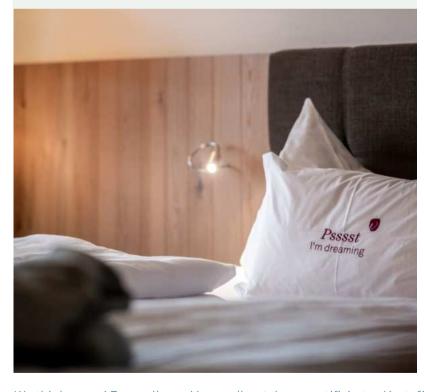
ab 369 pro Person (bis max. 585 pro Person)

#### Easter Warm-Up 4=3

#### Frühlingssonne satt | inmitten der Natur | eine Nacht geschenkt 10. - 14.04.2022 | 4 Nächte | Halbpension

Der lange Winter ist überstanden und der Frühling startet durch. Genießen Sie diese magische Jahreszeit bei uns im Belvedere mit unserem 4 für 3 Special: 4 Nächte bleiben und 3 Tage zahlen. Mit allem was dazu gehört: gut essen, gut schlafen, biken, wandern, spazieren und in unserem Belessere Spa herrlich entspannen.

ab 387 pro Person (bis max. 585 pro Person)





We think green! Recycelbarer Versandbeutel aus zertifizierter Kartoffelstärke: zu 100% biologisch abbaubar und umweltschonend.



Hotel Belvedere \*\*\*\*s | Fam. Reichhalter-Leonhardy | Pichl 15, Jenesien 39050 Bozen, Südtirol, Italien | Tel: +39 0471 354 127 | Fax: +39 0471 354 277 info@belvedere-hotel.it | www.belvedere-hotel.it











